

ਸੀਰਾਜਾ

ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਅੰਕ

ਡਾ. ਹੁਰਚਰਨ ਸਿੰਘ ਗੁਲਸ਼ਨ
(ਜੀਵਨ ਤੇ ਰਚਨਾ)



ਜੇ. ਐੱਤ ਕੇ. ਮਕੈਤਮੀ ਮਾਫ਼ ਮਾਰਦ, ਕਲਚਰ ਐੱਤ ਲੈਂਗਾਵੇਜ਼, ਜੰਮੂ

Sheeraza R.N. No. 28873/76
(Punjabi)

May-June-2016

ਸਾਲ : 47

ਅੰਕ : 4

ਕੁਲ ਅੰਕ : 196

Editor-in-chief

Dr. Aziz Hajni

(ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਸਾਡਿਆਂ)

Editor

Popinder Singh Paras



ਸਰਵਰਕ : ਪੋਪਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਪਾਰਸ 09906977731

ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਕ : ਸੈਕਰੇਟਰੀ, ਜੰਮ੍ਹ-ਕਸ਼ਮੀਰ ਅਕੈਡਮੀ ਆਫ ਆਰਟ, ਕਲਚਰ ਐਂਡ ਲੈਂਗਵੇਜ਼, ਜੰਮ੍ਹ— 180 001

Publisher : Secretary, J&K Academy of Art, Culture and Languages
JAMMU- 180 001

ਛਾਪਕ : ਰੋਹਿਨੀ ਪਿੰਟਰੱਜ਼, ਕੋਟ ਕਿਸ਼ਨ ਚੰਦ, ਜਲੰਧਰ
ਦੂਰਭਾਸ਼ — 094176-74910, 94191-49293

ਮੁੱਲ : ਦਸ ਰੁਪਏ

ਵਾਰਸ਼ਕ : 50 ਰੁਪਏ

ਤੱਤਕਰਾ

□ ਆਲੋਖ

- ਗੁਰਚਰਨ ਸਿੰਘ ਗੁਲਸ਼ਨ ਦਾ ਖੋਜ ਪ੍ਰਬੰਧ ਲੋਕ ਵਾਰਾਂ/ਡਾ. ਧਰਮ ਸਿੰਘ/1
- ਡਾ. ਗੁਰਚਰਨ ਸਿੰਘ “ਗੁਲਸ਼ਨ” ਦੀ ਆਲੋਚਨਾ-ਦਿਸ਼ਟੀ/ਜੋਰਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਪਾਂਧੀ/10
- ਮੇਰੀਆਂ ਯਾਦਾਂ ਦੇ ਝਰੋਖੇ ਵਿੱਚ-ਡਾ. ਗੁਰਚਰਨ ਸਿੰਘ ‘ਗੁਲਸ਼ਨ/ਅਜੀਤ ਸਿੰਘ ਮਸਤਾਨਾ/19
- ਯਾਦਾਂ ਦੇ ਝਰੋਖੇ ’ਚੋਂ/ਹਰਮੋਹਿੰਦਰ ਹਰਜੀ/25
- ਮੱਧ-ਵਰਗ ਦਾ ਬਿਰਤਾਂਤਕਾਰ :/ਡਾ. ਗੁਰਚਰਨ ਸਿੰਘ ਗੁਲਸ਼ਨ/ਡਾ. ਕੀਰਤ ਸਿੰਘ ਇਨਕਲਾਬੀ/29
- ਗੁਰਬਤ ਮਾਨਵਤਾ ਅਤੇ ਅਮਾਨਵਤਾ ਦੀ ਪਰਿਭਾਸ਼ਾ : ਪੁੱਖਦੀ ਬੰਦੂ/ਡਾ. ਸੁਖਵਿੰਦਰ ਸਿੰਘ/33
- **ਡਾ. ਗੁਰਚਰਨ ਸਿੰਘ ਗੁਲਸ਼ਨ : ਸਾਹਿਤ ਇਤਿਹਾਸਕਾਰੀ ਦੇ ਕੁਝ ਨਕਸ/ਡਾ. ਨਰੇਸ਼ ਕੁਮਾਰ/41**
- ਲੋਕਵਾਰਾਂ-ਜੰਮ੍ਹ-ਕਸ਼ਮੀਰ ਤੇ ਪੰਜਾਬੀ ਲੋਕ ਸਾਹਿਤ ਦਾ ਸਵਾਧੀਨ ਕਾਵਿਰੂਪ/ਪ੍ਰੋ. ਸੁਖਜਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਬਾਠ/46
- ਕਹਾਣੀ ਉਹ ਤੋਂ “ਮੇ” ਤੱਕ ਭਾਵ-ਬੈਧ/ਇੱਛਪਾਲ/54
- ਡਾ. ਗੁਰਚਰਨ ਸਿੰਘ ਗੁਲਸ਼ਨ ਦਾ ਕਹਾਣੀ ਸੰਗ੍ਰਹਿ ‘ਚਿਨਾਰਾਂ ਦੀ ਛਾਂ : ਵਿਸ਼ੇਸ਼ਗਤ ਅਧਿਐਨ/ਹਰਪ੍ਰੀਤ ਕੌਰ/61
- ਡਾ. ਗੁਰਚਰਨ ਸਿੰਘ ਅਤੇ ਕਹਾਣੀ ਫੈਸਲਾ/ਰਤਨ ਸਿੰਘ ‘ਕੰਵਲ/69
- ਜੰਮ੍ਹ-ਕਸ਼ਮੀਰ ਦੇ ਸਾਹਿਤ ਦੀ ਇਤਿਹਾਸਕਾਰੀ : ਕੁਝ ਨਕਸ਼/ਡਾ. ਸੈਮੂਅਲ ਗਿੱਲ/74
- ਅਮਾਨਵੀ ਵਰਤਾਗਿਆਂ ਦਾ ਬਿਤਾਂਤ-ਸੂਰਾ/ਆਰ.ਐਸ.ਰਾਜਨ/83
- ਮੈਂ ਤੇ ਮੇਰਾ ਦਰਦ/ ਕੀ ਡਾ. ਗੁਲਸ਼ਨ ਹੱਸਦੇ ਵੀ ਸਨ/ਅੰਤਰਜੀਤ ਕੌਰ/87
- ਡਾ. ਗੁਰਚਰਨ ਸਿੰਘ ਗੁਲਸ਼ਨ ਦੀ ਕਹਾਣੀ-ਸੰਗ੍ਰਹਿ ‘ਕਾਲੀਆਂ ਰਾਤਾਂ ਇਕ ਅਧਿਐਨ/ਸੰਦੀਪ ਚੰਚਲ/91

□ ਕਾਵਿ ਰੂਪ

- ਗਜ਼ਲ/ਬਲਜੀਤ ਸਿੰਘ ਰੈਨਾ/96
- ਗੁਰਚਰਨ ਸਿੰਘ ਗੁਲਸ਼ਨ/ਸੁਮੇਰ ਸਿੰਘ ਮਸਤਾਨਾ/98
- ਸੂਰਾ/ਹਰਭਜਨ ਸਿੰਘ ਉਪਾਸਕ/100
- ਪ੍ਰੋ. ਗੁਰਚਰਨ ਸਿੰਘ ‘ਗੁਲਸ਼ਨ’/ਸੂਰਜ ਸਿੰਘ ਸੂਰਜ/103

Regd. No. 28873/76
ISSN 2319-5053

May-June 2016



Published by the Secretary on behalf of
J&K Academy of Art, Culture and Languages, Jammu
and Printed at Rohini Printers, Kot Kishan Chand, Jalandhar.

ਡਾ. ਗੁਰਚਰਨ ਸਿੰਘ ਗੁਲਸ਼ਨ :

ਸਾਹਿਤ ਇਤਿਹਾਸਕਾਰੀ ਦੇ ਕੁਝ ਨਕਸ਼

ਡਾ. ਨਰੇਸ਼ ਕੁਮਾਰ

ਡਾ. ਗੁਰਬਚਨ ਸਿੰਘ ਗੁਲਸ਼ਨ ਦਾ ਪੰਜਾਬੀ ਗਲਪ ਅਤੇ ਸਾਹਿਤ ਇਤਿਹਾਸਕਾਰੀ ਦੇ ਖੇਤਰ ਵਿੱਚ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਸਥਾਨ ਹੈ। ਉਸ ਨੇ ਹੁਣ ਤੀਕ ਪੰਜ ਕਹਾਣੀ ਸੰਗ੍ਰਹਿ ਕਲੀਆਂ (1966), ਕਾਲੀਆਂ ਰਾਤਾਂ (1969), ਬੁੱਤ ਬੋਲਦੇ ਹਨ (1972), ਸਾਬੀ ਹੋਰ ਚਲੀ (1980) ਅਤੇ ਚਿਨਾਰਾਂ ਦੀ ਛਾਂ (1980) ਅਤੇ ਇਕ ਨਾਵਲ ਸੁਰਾ (1966) ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਿਤ ਹੋ ਚੁੱਕੇ ਹਨ। ਇਨ੍ਹਾਂ ਸਾਹਿਤਕ ਕਿਰਤਾਂ ਤੋਂ ਇਲਾਵਾ ਡਾ. ਗੁਲਸ਼ਨ ਨੇ ਜੰਮ੍ਹ ਕਸ਼ਮੀਰ ਵਿੱਚ ਸਿਰਜਤ ਸਾਹਿਤ ਦੇ ਇਤਿਹਾਸ ਨੂੰ ਤਿੰਨ ਜ਼ਿਲਦਾਂ ਵਿੱਚ ਕਲਬਮੱਧ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਜੰਮ੍ਹ-ਕਸ਼ਮੀਰ ਦੇ ਪੰਜਾਬੀ ਸਾਹਿਤ ਦਾ ਇਤਿਹਾਸ (1984, ਭਾਗ-ਪਹਿਲਾ, ਇਤਿਹਾਸਕ ਪ੍ਰਸ਼ਟਵੂਮੀ ਦੇ ਲੋਕ ਸਾਹਿਤ), ਜੰਮ੍ਹ-ਕਸ਼ਮੀਰ ਦੇ ਪੰਜਾਬੀ ਸਾਹਿਤ ਦਾ ਇਤਿਹਾਸ (1994, ਭਾਗ ਦੂਜਾ, ਮੁੱਢ ਤੋਂ 1947 ਈ. ਤਕ) ਅਤੇ ਜੰਮ੍ਹ-ਕਸ਼ਮੀਰ ਦੇ ਪੰਜਾਬੀ ਸਾਹਿਤ ਦਾ ਇਤਿਹਾਸ (2005-ਭਾਗ-ਤੀਜਾ, 1947 ਈ. ਤੋਂ 1997 ਈ.) ਇਕ ਆਲੋਚਨਾ ਦੀ ਪੁਸਤਕ-ਜੰਮ੍ਹ-ਕਸ਼ਮੀਰ ਦੀ ਪੰਜਾਬੀ ਕਵਿਤਾ (1980) ਵੀ ਹੈ। ਡਾ. ਗੁਰਚਰਨ ਸਿੰਘ ਗੁਲਸ਼ਨ ਜੰਮ੍ਹ-ਕਸ਼ਮੀਰ ਦਾ ਜੰਮ-ਪਲ ਹੈ। ਉਸਨੂੰ 1947 ਦੇ ਭਾਰਤ-ਪਾਕਿ ਬਟਵਾਰੇ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਜੰਮ੍ਹ-ਕਸ਼ਮੀਰ ਵਿੱਚ ਰਹਿੰਦੇ ਪੰਜਾਬੀਆਂ ਅਤੇ ਪੰਜਾਬੀ ਭਾਸ਼ਾ ਦੇ ਹਾਲ ਦਾ ਵੀ ਇਲਮ ਹੈ ਅਤੇ ਇਸ ਸਮੇਂ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਦੀਆਂ ਤਲਖ ਹਕੀਕਤਾਂ ਦਾ ਵੀ।

ਹੱਥਲੇ ਮਜ਼ਮੂਨ ਵਿੱਚ ਅਸੀਂ ਡਾ. ਗੁਰਚਰਨ ਸਿੰਘ ਗੁਲਸ਼ਨ ਦੀ ਪੁਸਤਕ ਜੰਮ੍ਹ-ਕਸ਼ਮੀਰ ਦੇ ਪੰਜਾਬੀ ਸਾਹਿਤ ਦਾ ਇਤਿਹਾਸ (ਭਾਗ-ਤੀਜਾ) ਦੇ ਆਧਾਰ ਉੱਪਰ ਡਾ. ਗੁਲਸ਼ਨ ਦੀ ਸਾਹਿਤ ਇਤਿਹਾਸਕਾਰੀ ਦੇ ਨਕਸ਼ਾਂ ਨੂੰ ਪਛਾਣਨ ਦਾ ਯਤਨ ਕਰਾਂਗੇ। ਆਪਣੇ ਅਧਿਐਨ ਕਾਰਜ ਦੇ ਆਰੰਭ ਵਿੱਚ ਸਾਨੂੰ ਸਾਹਿਤ ਇਤਿਹਾਸਕਾਰੀ ਦੇ ਸਿਧਾਂਤਕ ਨੁਕਤਿਆਂ ਨੂੰ ਸਪੱਸ਼ਟ ਕਰ ਲੈਣਾ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ। ਸਾਹਿਤ ਅਤੇ ਇਤਿਹਾਸ ਅੰਤਰ-ਸੰਬੰਧਿਤ ਅਨੁਸ਼ਾਸਨ ਹਨ। ਸਾਹਿਤ ਦੀ ਇਤਿਹਾਸਕਾਰੀ ਇੱਕ ਸੁਤੰਤਰ ਵੱਖਰਾ ਮਿਸ਼ਨਰਿਤ ਕਿਸਮ ਦਾ ਵਰਤਾਰਾ ਹੈ। ਸਾਹਿਤ ਇਤਿਹਾਸਕਾਰ ਨੂੰ ਸਾਹਿਤ ਅਤੇ ਇਤਿਹਾਸ ਦੇ ਸਿਧਾਂਤਕ ਸਰੋਕਾਰਾਂ ਦਾ ਬਗਬਾਰ ਗਿਆਨ ਹੋਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ। ਸਾਹਿਤ ਇਤਿਹਾਸਕਾਰੀ ਦਾ ਮਸਲਾ ਸਾਹਿਤ ਸਿਧਾਂਤ, ਧਾਰਾਵਾਂ ਅਤੇ ਵਿਧਾਵਾਂ ਦੀ ਵਰਗਵੰਡ ਅਤੇ ਕਾਲਕ੍ਰਮਤਾ ਨਾਲ ਜੁੜਿਆ ਹੋਇਆ ਹੈ। “ਪੰਜਾਬੀ ਸਾਹਿਤ ਦੀ ਇਤਿਹਾਸਕਾਰੀ ਦੀਆਂ ਸਮੱਸਿਆਵਾਂ ਦਾ ਪਾਸਾਰਾ ਤੱਥਾਂ ਦੀ ਚੌਣ ਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਪ੍ਰਮਾਣਕਤਾ ਦੀ ਪਛਾਣ ਤੋਂ ਲੈ ਕੇ ਕਾਲ-ਨਾਮਕਰਣ ਤੱਕ ਪਸਰਿਆ ਹੋਇਆ ਹੈ। ਇਸ ਦੇ ਵਿਚ-ਵਿਚਾਲੇ ਵਿਧਾਵਾਂ ਤੇ ਧਾਰਾਵਾਂ ਤੇ ਉਦਭਵ, ਵਿਕਾਸ ਤੇ ਵਿਗਤਨ ਦੇ ਕਾਰਣਾਂ ਨੂੰ ਇਤਿਹਾਸਕ ਪਰਿਪੇਖ ਵਿੱਚ ਸਮਝਣ ਦੀ ਵੀ ਗੰਭੀਰ ਸਮੱਸਿਆ ਹੈ ਅਤੇ ਸਮੁੱਚੇ ਸਾਹਿਤ ਵਿੱਚ ਨਿਰੰਤਰਤਾ ਦੀ ਧਾਰਾ ਨੂੰ ਪ੍ਰਵਾਹਿਤ ਕਰਨ ਦਾ ਮਸਲਾ ਵੀ।”⁽¹⁾ ਸਾਹਿਤ ਦੀ

* ਪੰਜਾਬੀ ਵਿਭਾਗ, ਬੇਰਿੰਗ ਯੂਨੀਅਨ ਕ੍ਰਿਸ਼ਚੀਅਨ ਕਾਲਜ, ਬਟਾਲਾ—143505,
ਮੋਬਾਈਲ-09878889269

ਇਤਿਹਾਸਕਾਰੀ ਇਕ ਕਠਿਨ, ਜਟਿਲ ਅਤੇ ਗੰਭੀਰ ਪ੍ਰਕਿਰਿਆ ਹੈ। ਇਸ ਕਾਰਜ ਲਈ ਵਿਸ਼ਾਲ ਗਿਆਨ ਅਤੇ ਤਿੱਖੀ ਨੀਂਝ ਦੀ ਜ਼ਰੂਰਤ ਹੁੰਦੀ ਹੈ। ਇਸ ਪਰਿਪੇਖ ਵਿੱਚ ਡਾ. ਰਵਿੰਦਰ ਰਵੀ ਦੀ ਧਾਰਨਾ ਮਹੱਤਵਪੂਰਨ ਹੈ—

ਸਾਹਿਤਕ ਇਤਿਹਾਸਕਾਰੀ ਨਾ ਤਾਂ ਸਾਹਿਤ ਦਾ ਨਿਰੋਲ ਇਤਿਹਾਸਕ ਅਧਿਐਨ ਹੈ ਅਤੇ ਨਾ ਹੀ ਇਤਿਹਾਸ ਦਾ ਕੇਵਲ ਸਾਹਿਤਕ ਅਧਿਐਨ ਮਾਤਰ। ਇਤਿਹਾਸ ਅਤੇ ਸਾਹਿਤ ਤੋਂ ਛੁੱਟ ਸਾਹਿਤਕ ਇਤਿਹਾਸਕਾਰੀ ਭਾਸ਼ਾ, ਸੰਸਕ੍ਰਿਤੀ, ਸੁਹਜ-ਸ਼ਾਸਤਰ, ਖੋਜ, ਜੀਵਨੀ, ਵਿਚਾਰਪਾਰਾ ਦੇ ਖੇਤਰਾਂ ਨੂੰ ਵੀ ਆਪਣੇ ਕਲੇਵਰ ਵਿੱਚ ਸਮੇਟਦੀ ਹੈ। ਨਤੀਜੇ ਵਜੋਂ ਇਹ ਆਪਣੇ ਆਪ ਵਿੱਚ ਲਗਭਗ ਇਕ ਸੁਤੰਤਰ ਅਤੇ ਜਟਿਲ ਗਿਆਨ-ਖੇਤਰ ਦਾ ਰੂਪ ਧਾਰਨ ਕਰ ਜਾਂਦੀ ਹੈ।⁽²⁾

ਪੰਜਾਬੀ ਸਾਹਿਤ ਚਿੱਤਨ ਵਿੱਚ ਪੰਜਾਬੀ ਸਾਹਿਤ ਦੀ ਇਤਿਹਾਸਕਾਰੀ ਦਾ ਮਸਲਾ ਚੋਖਾ ਪੂਰਾਣਾ ਹੈ। ਹੁਣ ਤੀਕ ਕਈ ਸਾਹਿਤ ਇਤਿਹਾਸਕਾਰਾਂ ਨੇ ਆਪਣੇ ਗਿਆਨ ਅਤੇ ਯੋਗਤਾ ਸਦਕਾ ਇਸ ਖੇਤਰ ਵਿੱਚ ਯੋਗਦਾਨ ਦਿੱਤਾ ਹੈ। ਪੰਜਾਬੀ ਅਕਾਦਮੀ, ਦਿੱਲੀ ਨੇ ਤਾਂ ਵਿਧਾਵਾਂ ਅਨੁਸਾਰ 14 ਜ਼ਿਲਦਾਂ ਵਿੱਚ ਪੰਜਾਬੀ ਸਾਹਿਤ ਦੀ ਇਤਿਹਾਸਕਾਰੀ ਦਾ ਪ੍ਰੋਜੈਕਟ 2005 ਵਿੱਚ ਮੁਕੰਮਲ ਕਰ ਪਕਾਸ਼ਿਤ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਇਹ ਵਿਧੀਵਤ ਪੰਜਾਬੀ ਸਾਹਿਤ ਦੀ ਇਤਿਹਾਸਕਾਰੀ ਦਾ ਪ੍ਰੋਜੈਕਟ ਵੀ ਸੀਮਾਵਾਂ ਤੋਂ ਰਹਿਤ ਨਹੀਂ ਹੈ। “ਪੰਜਾਬੀ ਸਾਹਿਤ ਦੇ ਇਤਿਹਾਸ ਨੂੰ ਪਹਿਲੀ ਵਾਰ ਬਹੁਤ ਹੀ ਵਿਧੀਵਤ, ਤਰਤੀਬਬੱਧ ਅਤੇ ਆਲੋਚਨਾਤਮਕ ਢੰਗ ਨਾਲ ਲਿਖਣ ਦੀ ਪਹਿਲ, ਡਾ. ਮੋਹਨ ਸਿੰਘ ਦੀਵਾਨਾ ਨੇ ਕੀਤੀ। ...ਅੱਜ ਤੀਕ ਦੇ ਪੰਜਾਬੀ ਸਾਹਿਤ ਦੇ ਇਤਿਹਾਸ, ਕਿਸੇ ਨਾ ਕਿਸੇ ਰੂਪ ਵਿੱਚ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਖੋਜ ਉੱਤੇ ਹੀ ਆਧਾਰਿਤ ਕਰੇ ਜਾ ਸਕਦੇ ਹਨ।”⁽³⁾

ਅਗਲਾ ਮਸਲਾ ਸਾਡੇ ਲਈ ਇਹ ਅਹਿਮ ਹੈ ਕਿ ਇਕ ਪਾਸੇ ਤਾਂ ਸਮੁੱਚੇ ਪੰਜਾਬੀ ਸਾਹਿਤ ਨੂੰ ਇਕ ਇਕਾਈ ਵਜੋਂ ਪ੍ਰਵਾਨ ਕਰ ਇਸ ਦੀ ਇਤਿਹਾਸਕਾਰੀ ਦੀ ਗੱਲ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ਅਤੇ ਇਸ ਦੀ ਵਰਗ ਵੰਡ ਲਈ ਕਾਲ, ਵਿਧਾਵਾਂ ਅਤੇ ਧਾਰਾਵਾਂ ਨੂੰ ਹੀ ਮੁੱਖ ਰੱਖਣ ਲਈ ਕਿਹਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਫਿਰ ਸਬਾਨ ਆਧਾਰਿਤ ਸਾਹਿਤ ਇਤਿਹਾਸਕਾਰੀ ਬਾਰੇ ਅਸੀਂ ਕੀ ਕਹਿ ਸਕਦੇ ਹਾਂ। ਪਹਿਲਾਂ ਤਾਂ ਪਰਵਾਸੀ ਸਾਹਿਤ, ਪਾਕਿਸਤਾਨੀ ਸਾਹਿਤ ਅਤੇ ਪੰਜਾਬੀ ਸਾਹਿਤ ਕੋਟੀਆਂ ਵਿੱਚ ਵੀ ਪੰਜਾਬੀ ਸਾਹਿਤ ਨੂੰ ਵੰਡਿਆ ਜਾਂਦਾ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਕੀ ਹੁਣ ਰਾਜਾਂ ਦੇ ਆਧਾਰ ਉੱਪਰ ਪੰਜਾਬੀ ਸਾਹਿਤ ਦੀ ਵੰਡ ਕਰ ਇਤਿਹਾਸਕਾਰੀ ਦਾ ਕਾਰਜ ਕਰਨਾ ਮੁਨਾਸਿਬ ਜਾਂ ਜਾਇਜ਼ ਹੈ। ਇਹ ਮਸਲਾ ਗੁੰਝਲਦਾਰ ਹੈ।

ਡਾ. ਗੁਰਚਰਨ ਸਿੰਘ ਗੁਲਸ਼ਨ ਨੇ ਜੰਮੂ-ਕਸ਼ਮੀਰ ਰਿਆਸਤ ਵਿੱਚ ਪੈਦਾ ਹੋਏ ਪੰਜਾਬੀ ਸਾਹਿਤ ਨੂੰ ਵਿਧਾਵਾਂ ਅਤੇ ਧਾਰਾਵਾਂ ਦੇ ਆਧਾਰ ਉੱਪਰ ਵਰਗਿਤ ਕਰਕੇ ਕਾਲਕ੍ਰਮ ਅਨੁਸਾਰ ਟਿਕਾਉਣ ਦਾ ਯਤਨ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਉਸ ਨੇ ਅਧਿਐਨ-ਅਧੀਨ ਪੁਸਤਕ ਜੰਮੂ-ਕਸ਼ਮੀਰ ਦੇ ਪੰਜਾਬੀ ਸਾਹਿਤ ਦਾ ਇਤਿਹਾਸ (ਭਾਗ-ਤੀਜਾ) ਵਿੱਚ 1947 ਤੋਂ 1997 ਦੇ ਸਮਿਆਂ ਵਿੱਚ ਜੰਮੂ-ਕਸ਼ਮੀਰ ਵਿੱਚ ਪੈਦਾ ਹੋਏ ਸਾਹਿਤ ਸੰਬੰਧੀ ਨਿੱਕੀ ਤੋਂ ਨਿੱਕੀ ਅਤੇ ਮਹਾਨ ਜਾਣਕਾਰੀ ਤਕ ਪਹੁੰਚ ਕੀਤੀ ਹੈ। ਸਾਹਿਤ ਇਤਿਹਾਸਕਾਰੀ ਦੇ ਕਾਰਜ ਦੇ ਸਮਾਂਤਰ ਹੀ ਡਾ. ਗੁਲਸ਼ਨ ਨੇ ਸਮਾਜਕ, ਰਾਜਨੀਤਕ, ਅਤੇ ਸਭਿਆਚਾਰਕ ਲਹਿਰਾਂ ਦੇ ਇਤਿਹਾਸ ਨੂੰ ਵੀ ਸਮੇਟਿਆ ਹੈ। ਡਾ. ਗੁਲਸ਼ਨ ਸਾਹਿਤ ਤੱਬਾਂ ਦੀ ਪਛਾਣ ਅਤੇ ਪੇਸ਼ਕਾਰੀ ਸਮੇਂ ਸਾਹਿਤ ਸਿਧਾਂਤ ਉੱਤੇ ਵੀ ਆਪਣੀ ਦਿਸ਼ਟੀ ਟਿਕਾਈ ਰੱਖਦਾ ਹੈ। ਉਸਨੇ ਸਾਹਿਤਕ ਵਿਧਾਵਾਂ ਅਤੇ ਵਾਦਾਂ ਨੂੰ ਵੀ ਸਿਧਾਂਤਬੱਧ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਸੰਖੇਪ ਸਿਧਾਂਤਕਾਰੀ ਡਾ. ਗੁਲਸ਼ਨ ਦੀ ਸਾਹਿਤ ਇਤਿਹਾਸਕਾਰੀ ਨੂੰ ਪ੍ਰਮਾਣਕ ਆਧਾਰ ਪ੍ਰਦਾਨ ਕਰਦੀ ਹੈ। ਸਾਹਿਤ ਦੇ ਸਿਧਾਂਤਕ ਮਸਲੇ ਸਾਹਿਤ ਇਤਿਹਾਸਕਾਰੀ ਵਿੱਚ ਸਾਹਿਤਕ ਤੱਬ ਪਛਾਣ ਲਈ ਅਹਿਮ ਹੁੰਦੇ ਹਨ।

ਡਾ. ਗੁਲਸ਼ਨ ਬਾਹਰਮੁਖੀ ਅਤੇ ਸਤੱਹੀ ਪੱਧਰ ਉਪਰ ਸਿਧਾਂਤਕਾਰੀ ਦਾ ਕਾਰਜ ਕਰਦਾ ਹੈ। ਹਵਾਲੇ ਲਈ ਉਸ ਦੀਆਂ ਕੁਝ ਸਿਧਾਂਤਕ ਟਿੱਪਣੀ ਦੇਖਦੇ ਹਾਂ—

ਕਵਿਤਾ ਵਿੱਚ ਦਿਲ ਅਤੇ ਦਿਮਾਗ ਦੋਵਾਂ ਦਾ ਦਖਲ ਹੋਣ ਕਾਰਣ ਕਾਵਿ ਦੇ ਨਿਰਮਾਣ ਵਿੱਚ ਕਵੀ ਦੇ ਸੁਭਾਅ, ਸੰਸਕਾਰ ਅਤੇ ਸਮੇਂ ਸਥਾਨ ਦੀਆਂ ਪ੍ਰਸਥਿਤੀਆਂ ਦਾ ਮਹੱਤਵਪੂਰਨ ਹੱਥ ਹੁੰਦਾ ਹੈ ਅਤੇ ਸ਼ਾਇਦ ਇਸੇ ਕਰਕੇ ਪ੍ਰਤਿਭਾਵਾਨ ਵਿਅਕਤੀ ਕਾਵਿ ਰਚਨਾ ਨੂੰ ਪਹਿਲ ਦਿੰਦੇ ਆਏ ਹਨ (4) ਪੰਜਾਬੀ ਕਵਿਤਾ ਦੇ ਸੰਦਰਭ ਵਿੱਚ ਆਧੁਨਿਕਤਾ ਦਾ ਭਾਵ ਸ਼੍ਰੇਣੀ ਸੁਖਮ ਤੋਂ ਟੁਟ ਕੇ ਵਿਅਕਤੀ ਮੁਖਤਾ ਅਥਵਾ ਵਿਅਕਤੀ ਕੌਂਢ੍ਰਿਤ ਹੋਣ ਤੋਂ ਹੈ। ਇਸ ਵਿਅਕਤੀਵਾਦੀ ਭਾਵਨਾ ਦੇ ਪਿਛੋਕੜ ਵਿਚ ਸੰਸਾਰ ਭਰ ਦੀਆਂ ਸਾਹਿਤਕ, ਸਮਾਜੀ ਅਤੇ ਸਿਆਸੀ ਲਹਿਰਾਂ ਦਾ ਪ੍ਰਭਾਵ ਵੇਖਿਆ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਆਮ ਕਿਹਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਕਿ ਆਧੁਨਿਕਤਾ ਦੀ ਆਤਮਾ ਵਿਅਕਤੀਵਾਦ ਹੈ।⁽⁵⁾

ਡਾ. ਗੁਲਸ਼ਨ ਨੇ ਪੰਜਾਬੀ ਦੀਆਂ ਤਮਾਮ ਸਾਹਿਤਕ ਵਿਧਾਵਾਂ ਦੇ ਇਤਿਹਾਸ ਨੂੰ ਵੇਰਵਿਆਂ ਅਤੇ ਵਸੀਲਿਆ ਸਮੇਤ ਪੇਸ਼ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਉਹ ਪਹਿਲਾਂ ਕਿਸੇ ਵਿਧਾ ਦੇ ਮੁੱਢ ਸੰਬੰਧੀ ਤੱਥ ਪੇਸ਼ ਕਰਦਾ ਹੈ ਅਤੇ ਫਿਰ ਉਸ ਵਿਧਾ ਨਾਲ ਸੰਬੰਧਿਤ ਸਾਹਿਤਕਾਰਾਂ ਦੇ ਸਾਹਿਤਕ ਅਤੇ ਜੀਵਨਗਤ ਸਫਰ ਸੰਬੰਧੀ ਸਰਸਰੀ ਵੇਰਵੇ ਪੇਸ਼ ਕਰਦਾ ਹੈ। ਸਾਹਿਤਕ ਕਾਲ ਅਤੇ ਧਾਰਵਾਂ ਤਾਂ ਉਸ ਦੀ ਦ੍ਰਿਸ਼ਟੀ ਅਧੀਨ ਰਹਿੰਦੀਆਂ ਹਨ ਪਰ ਸਾਹਿਤਕ ਤੱਥਾਂ ਦੀ ਅਤੇ ਕੋਟੀਆਂ ਦੀ ਪ੍ਰਮਾਣਿਕਤਾ ਸੰਬੰਧੀ ਉਹ ਵਧੇਰੇ ਰਜੂਹ ਨਹੀਂ ਕਰਦਾ। ਉਸਦੇ ਸਾਹਿਤਕ ਤੱਥਾਂ ਦਾ ਆਧਾਰ ਜਾਂ ਲੇਖਕ ਬਣਦੇ ਹਨ ਜਾਂ ਲੇਖਕਾਂ ਦੇ ਜਾਣਕਾਰ। ਕਿਧੇ ਉਸ ਨੂੰ ਤੱਥਾਂ ਅਤੇ ਮਿਤੀਆਂ ਦੀ ਜਾਣਕਾਰੀ ਪ੍ਰਾਪਤ ਨਹੀਂ ਹੁੰਦੀ ਤਾਂ ਉਹ ਆਪੂਰੀ ਤੱਥ ਹੀ ਪੇਸ਼ ਕਰ ਦਿੰਦਾ ਹੈ। ਅਧੂਰੀ ਜਾਣਕਾਰੀ ਦੇ ਨਾਲ ਅਜਿਹੇ ਸਾਹਿਤਕਾਰਾਂ ਨੂੰ ਵੀ ਸਾਹਿਤ ਇਤਿਹਾਸ ਵਿਚ ਸ਼ਾਮਿਲ ਕਰ ਲੈਂਦਾ ਹੈ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਸਿਰਫ ਸਾਧਾਰਨ ਕਿਸਮ ਦੀ ਇਕ ਲੋਟੀ ਰਚਨਾ ਦੀ ਹੀ ਸਿਰਜਣਾ ਕੀਤੀ ਹੈ। ਇਨ੍ਹਾਂ ਸੰਦਰਭਾਂ ਤਹਿਤ ਡਾ. ਗੁਲਸ਼ਨ ਦੀ ਸਾਹਿਤ ਇਤਿਹਾਸਕਾਰੀ ਕਈ ਨੁਕਸਾਂ ਦੀ ਧਾਰਨੀ ਹੁੰਦੀ ਵੀ ਨਜ਼਼ਰ ਆਉਂਦੀ ਹੈ। ਇਨ੍ਹਾਂ ਸੀਮਾਵਾਂ ਦੇ ਬਾਵਜੂਦ ਉਸ ਦੁਆਰਾ ਇਕੱਤਰ ਕੀਤੀ ਜਾਣਕਾਰੀ ਵਿਸਤ੍ਰਿਤ ਵੀ ਹੈ ਅਤੇ ਸਾਰਬਕ ਵੀ। ਇਸ ਸਾਹਿਤ ਇਤਿਹਾਸ ਨਾਲ ਹੀ ਪਹਿਲੀ ਵਾਰ ਪੰਜਾਬੀ ਸਾਹਿਤ ਚਿੰਤਨ ਵਿੱਚ ਨਵੇਂ ਤੱਥ ਪੇਸ਼ ਹੁੰਦੇ ਹਨ। ਉਹ ਵਿਧਾਵਾਂ ਦੇ ਮੁੱਢ ਅਤੇ ਵਿਕਾਸ ਨੂੰ ਬ-ਤਰਤੀਬ ਪੇਸ਼ ਕਰਦਾ ਹੈ। ਇਸ ਸੰਦਰਭ ਵਿੱਚ ਇਹ ਕੁਝ ਤੱਥ ਵੇਖੇ ਜਾ ਸਕਦੇ ਹਨ—

ਅਗਰ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਤ ਕਹਾਣੀ-ਸੰਗ੍ਰਹਿਆਂ ਦੇ ਹਵਾਲੇ ਨਾਲ ਗੱਲ ਕਰੀਏ ਤਾਂ ਵੀ ਕੰਵਲ ਕਸ਼ਮੀਰੀ ਨੂੰ ਹੀ ਆਧੁਨਿਕ ਨਿੱਕੀ ਕਹਾਣੀ ਦੇ ਖੇਤਰ ਵਿੱਚ ਜੰਮੂ-ਕਸ਼ਮੀਰ ਦਾ ਪਹਿਲਾ ਕਹਾਣੀਕਾਰ ਕਹਾਂਗੇ ਜਿਸ ਦਾ ਕਹਾਣੀ ਸੰਗ੍ਰਹਿ—“ਕੌਪਲਾਂ” ਵਰਾ 1965 ਈ. ਵਿਚ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਤ ਹੋਇਆ।⁽⁶⁾

ਜੰਮੂ-ਕਸ਼ਮੀਰ ਵਿੱਚ ਪੰਜਾਬੀ ਨਾਵਲ ਦੀ ਉਮਰ ਤੀਹ ਵਰ੍ਹੇ ਹੈ। ‘ਪੀਡੀਆਂ ਨਾੜਾਂ’ (ਰਛਪਾਲ ਸਿੰਘ ਬਾਲੀ) ਜੰਮੂ-ਕਸ਼ਮੀਰ ਦਾ ਪਹਿਲਾ ਪੰਜਾਬੀ ਨਾਵਲ ਹੈ ਜੋ ਵਰਾ 1969 ਈ. ਵਿਚ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਤ ਹੋਇਆ। ਇਸਨੂੰ ਯਥਾਰਥਵਾਦੀ ਨਾਵਲਾਂ ਦੀ ਕੋਟੀ ਵਿੱਚ ਰੱਖਿਆ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ।⁽⁷⁾

ਡਾ. ਗੁਲਸ਼ਨ ਜਿਥੇ ਸਾਹਿਤ ਇਤਿਹਾਸਕਾਰੀ ਦੇ ਸਮੇਂ ਮਹੀਨ ਅਤੇ ਕਾਲ ਵਿਚ ਲੁਪਤ ਜਾਣਕਾਰੀਆਂ ਨੂੰ ਪਹਿਲੀ ਵਾਰ ਪੰਜਾਬੀ ਚਿੰਤਨ ਵਿੱਚ ਪੇਸ਼ ਕਰਦਾ ਹੈ ਉਸ ਦੇ ਨਾਲ ਹੀ ਕਾਲਕ੍ਰਮਤਾ ਨੂੰ ਵੀ ਅੱਗੇ ਪਿੱਛੇ ਕਰਦਾ ਵੀ ਦਿਖਾਈ ਦਿੰਦਾ ਹੈ। ਇਨ੍ਹਾਂ ਸੀਮਾਵਾਂ ਦੇ ਬਾਵਜੂਦ ਉਹ ਸਾਹਿਤ ਇਤਿਹਾਸਕਾਰੀ ਦੇ ਆਪਣੇ ਕਾਰਜ ਵਿੱਚ ਜੰਮੂ-ਕਸ਼ਮੀਰ ਵਿੱਚ ਕਾਰਜਸ਼ੀਲ ਸਾਹਿਤ ਸਭਾਵਾਂ, ਨਿਕਲਦੀਆਂ ਪਤ੍ਰਿਕਾਵਾਂ ਅਤੇ ਯੂਨੀਵਰਸਿਟੀ ਦੇ ਪੰਜਾਬੀ ਵਿਭਾਗ ਦੇ ਇਤਿਹਾਸ ਵੀ ਬਿਆਨ ਕਰ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਸਮੇਂ-ਸਮੇਂ ਪੰਜਾਬੀ ਭਾਸ਼ਾ ਨਾਲ ਸੰਬੰਧਿਤ ਸਰਕਾਰੀ ਨੀਤੀਆਂ ਦੇ ਵੇਰਵੇ

ਵੀ ਇਸ ਪੁਸਤਕ ਵਿਚ ਪ੍ਰਾਪਤ ਹੁੰਦੇ ਹਨ ਜਿਹੜੇ ਮਹੱਤਵਪੂਰਨ ਅਤੇ ਆਹਮ ਹਨ—

ਰਿਆਸਤੀ ਸੰਵਿਧਾਨ ਵਿਚ ਧਾਰਾ 146 ਅਨੁਸਾਰ ਸੱਤ ਭਾਸ਼ਾਵਾਂ ਦਰਜ ਹਨ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਇਥੋਂ ਦੀਆਂ ਪ੍ਰਮੁੱਖ ਭਾਸ਼ਾਵਾਂ ਆਖਿਆ ਗਿਆ ਹੈ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਨਾਂ ਇਸ ਪ੍ਰਕਾਰ ਹਨ—ਕਸ਼ਮੀਰੀ, ਡੋਗਰੀ, ਬਲਤੀ, ਦਰਦੀ, ਪੰਜਾਬੀ, ਲੱਦਾਖੀ ਅਤੇ ਪਹਾੜੀ....1947 ਈ. ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਅਤੇ ਮਹੌਰੋਂ ਕੁਝ ਦੇਰ ਤਕ ਵੀ ਲੜਕੀਆਂ ਨੂੰ ਇਹ ਛੂਟ ਹਾਸਲ ਸੀ ਕਿ ਉਹ ਮਿਡਲ ਤਕ ਸਾਰੇ ਦੇ ਸਾਰੇ ਮੰਜਮੁਨ ਪੰਜਾਬੀ ਮਾਧਿਅਮ ਰਾਹੀਂ ਪੜ੍ਹ ਸਕਦੀਆਂ ਸਨ ਜਦਕਿ ਮੈਟ੍ਰਿਕ ਵਿੱਚ ਸਾਰੇ ਵਿਦਿਆਰਥੀਆਂ ਨੂੰ ਇਹ ਛੂਟ ਦਿੱਤੀ ਗਈ ਸੀ ਕਿ ਉਹ ਹਿਸਟਰੀ ਅਤੇ ਜੁਗਰਾਫੀਆ ਦੇ ਉਤਰ ਹਿੰਦੀ, ਉਰਦੂ ਅਤੇ ਪੰਜਾਬੀ ਵਿਚੋਂ ਕਿਸੇ ਇਕ ਭਾਸ਼ਾ ਵਿੱਚ ਲਿਖ ਸਕਦੇ ਸਨ।⁽⁸⁾

1982 ਈ. ਵਿਚ ਸਾਡੀ ਰਿਆਸਤ ਵਿੱਚ ਭਾਸ਼ਾ ਨੀਤੀ ਕਾਰਣ ਪਰਿਵਰਤਨ ਆਇਆ ਤਿੰਨ ਭਾਸ਼ਾਈ ਫਾਰਮੂਲਾ ਲਾਗੂ ਹੋਣ ਨਾਲ ਜਿਸ ਕਾਰਣ ਪਹਿਲੇ ਦੋ ਗਰੁੱਪਾਂ ਵਿਚੋਂ ਪੰਜਾਬੀ (ਜਿਸ ਨੂੰ ਦੂਜਾ ਦਰਜਾ ਪ੍ਰਾਪਤ ਸੀ) ਨੂੰ ਬਿਲਕੁਲ ਖਾਰਜ ਕਰ ਦਿਤਾ ਗਿਆ ਹੈ ਅਤੇ ਅੰਗ੍ਰੇਜ਼ੀ, ਹਿੰਦੀ ਅਤੇ ਉਰਦੂ ਨੂੰ ਪ੍ਰਮੁੱਖਤਾ ਪ੍ਰਦਾਨ ਕਰ ਦਿੱਤੀ ਗਈ ਹੈ ਜਦਕਿ ਇਹ ਤਿੰਨੇ ਭਾਸ਼ਾਵਾਂ ਰਿਆਸਤੀ ਸੰਵਿਧਾਨ ਵਿੱਚ ਸਥਾਨਕ ਭਾਸ਼ਾਵਾਂ ਦੀ ਸੂਚੀ ਵਿਚ ਮੂਲੋਂ ਹੀ ਨਹੀਂ ਸਨ।⁽⁹⁾

ਪੰਜਾਬੀ ਭਾਸ਼ਾ ਸੰਬੰਧੀ ਜੰਮੂ-ਕਸ਼ਮੀਰ ਦੀ ਸਰਕਾਰ ਦਾ ਰਵੱਈਆ ਵੀ ਪੰਜਾਬ ਸਰਕਾਰ ਵਾਲਾ ਹੀ ਹੈ। ਫਰਕ ਸਿਰਫ ਏਨਾ ਕੂ ਹੈ ਕਿ ਪੰਜਾਬ ਸਰਕਾਰ ਦਸਤਾਵੇਜਾਂ ਵਿੱਚ ਤਾਂ ਪੰਜਾਬੀ ਭਾਸ਼ਾ ਦੀ ਹਿਮਾਇਤ ਕਰਦੀ ਹੈ ਪਰ ਵਿਹਾਰਕ ਪੱਧਰ ਉੱਪਰ ਤਰਜ਼ੀਹ ਅੰਗ੍ਰੇਜ਼ੀ ਅਤੇ ਹਿੰਦੀ ਨੂੰ ਹੀ ਹੈ। ਪੰਜਾਬੀ ਭਾਸ਼ਾ ਦੇ ਸਿੱਖਿਆ ਦੇ ਮਾਧਿਅਮ ਲਈ ਅਤੇ ਦਫ਼ਤਰੀ ਭਾਸ਼ਾ ਬਣਾਉਣ ਲਈ ਗੈਰ-ਸਰਕਾਰੀ ਸੰਸਥਾਵਾਂ ਜਿਵੇਂ ਕੇਂਦਰੀ ਪੰਜਾਬੀ ਲੇਖਕ ਸਭਾ ਅਤੇ ਸਾਹਿਤ ਅਕਾਦਮੀ ਲੁਧਿਆਣਾ ਆਦਿ ਵਿਰੋਧ ਪ੍ਰਦਰਸ਼ਨ ਤਾਂ ਕਰਦੀਆਂ ਰਹਿੰਦੀਆਂ ਹਨ ਪਰ ਅਜੇ ਤੀਕ ਕਿਸੇ ਵੀ ਪਾਰਟੀ ਦੀ ਸਰਕਾਰ ਨੇ ਪੰਜਾਬੀ ਭਾਸ਼ਾ ਨੂੰ ਪੰਜਾਬ ਵਿੱਚ ਹੀ ਬਣਦਾ ਰੁਤਬਾ ਨਹੀਂ ਦਿੱਤਾ ਤਾਂ ਫਿਰ ਹੋਰ ਰਾਜਾਂ ਤੋਂ ਕੀ ਆਸ ਕੀਤੀ ਜਾ ਸਕਦੀ ਹੈ।

ਡਾ. ਗੁਰਚਰਨ ਸਿੰਘ ਗੁਲਸ਼ਨ ਨੇ ਅਧਿਐਨ-ਅਧੀਨ ਪੁਸਤਕ ਵਿਚ ਜੰਮੂ-ਕਸ਼ਮੀਰ ਵਿੱਚ ਪੈਦਾ ਹੋਏ ਸਾਹਿਤ ਸੰਬੰਧੀ ਤੱਥਾਂ ਨੂੰ ਆਪਣੀ ਮਿਹਨਤ ਅਤੇ ਸਿਰਜਨਾਤਮਕ ਕਾਰਜ ਸਾਹਮਣੇ ਨਹੀਂ ਆਇਆ। ਪੰਜਾਬੀ ਚਿੰਤਨ ਜਗਤ ਦਾ ਘੇਗ ਹੋਰ. ਵਿਸ਼ਾਲ/ਵਿਸਤਰਿਤ ਹੋਇਆ ਹੈ। ਇਹਨਾਂ ਪੁਸਤਕਾਂ ਨਾਲ ਜੰਮੂ-ਕਸ਼ਮੀਰ ਦੀ ਧਰਤੀ ਉੱਪਰ ਚਿੰਤਨ ਦਾ ਅਗਾਜ਼ ਵੀ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਕਿਉਂਕਿ ਅਜੇ ਤੱਕ ਜੰਮੂ-ਕਸ਼ਮੀਰ ਰਿਆਸਤ ਵਿੱਚ ਕੋਈ ਗੰਭੀਰ ਕਿਸਮ ਦਾ ਆਲੋਚਨਾਤਮਕ ਕਾਰਜ ਸਾਹਮਣੇ ਨਹੀਂ ਆਇਆ। ਪੰਜਾਬੀ ਚਿੰਤਨ ਪੰਜਾਬ ਅਤੇ ਦਿੱਲੀ ਕੇਂਦਰਾਂ ਵਿਕਸਿਤ ਹੋਇਆ ਹੈ। ਜੰਮੂ-ਕਸ਼ਮੀਰ ਪੰਜਾਬੀ ਸਾਹਿਤ ਦੀ ਦ੍ਰਿਸ਼ਟੀ ਤੋਂ ਤਾਂ ਆਪਣਾ ਮੁਕਾਬ ਬਣਾ ਰਿਹਾ ਹੈ ਚਿੰਤਨ ਪੱਖਾਂ ਪਛਾੜਿਆ ਨਜ਼ਰ ਆਉਂਦਾ ਹੈ। ਇਸ ਤੱਥਾਂ ਨੂੰ ਡਾ. ਗੁਰਚਰਨ ਸਿੰਘ ਗੁਲਸ਼ਨ ਆਪ ਵੀ ਪ੍ਰਵਾਨ ਕਰਦਾ ਹੈ।⁽¹⁰⁾

ਹਵਾਲੇ ਤੇ ਟਿੱਪਣੀਆਂ

1. ਡਾ. ਬਿਕਰਮ ਸਿੰਘ ਘੁੰਮਣ ਤੇ ਡਾ. ਹਰਿਭਜਨ ਸਿੰਘ ਭਾਟੀਆ (ਸੰਪ), ਪੰਜਾਬੀ ਸਾਹਿਤ ਦੀ ਇਤਿਹਾਸਕਾਰੀ (ਭਾਗ) ਪੰਨਾ 19
2. ਡਾ. ਰਵਿੰਦਰ ਰਵੀ, ਚਿੰਤਨ-ਚੇਤਨਾ, ਪੰਨੇ 19-20
3. ਡਾ. ਸੁਰਜੀਤ ਸਿੰਘ ਭੱਟੀ, ਮਾਰਕਸਵਾਦੀ ਪੰਜਾਬੀ ਆਲੋਚਨਾ, ਪੰਨਾ 42

4. ਡਾ. ਗੁਰਚਰਨ ਸਿੰਘ ਗੁਲਸ਼ਨ, ਜੰਮ੍ਹ-ਕਸ਼ਮੀਰ ਦੇ ਪੰਜਾਬੀ ਸਾਹਿਤ ਦਾ ਇਤਿਹਾਸ, (ਭਾਗ-ਤੀਜਾ), ਪੰਨਾ 27
5. ਉਹੀ, ਪੰਨਾ 41
6. ਉਹੀ, ਪੰਨਾ 221
7. ਉਹੀ , ਪੰਨਾ 303.
8. ਉਹੀ, ਪੰਨਾ 10
9. ਉਹੀ, ਪੰਨਾ 13
10. ਉਹੀ, ਪੰਨਾ 33

੦੦੦